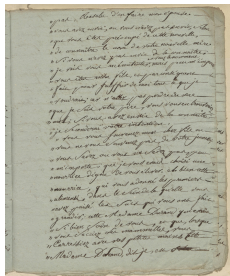


## [Chapitre 1<sup>er</sup>. Le capucin.], folio 10\_B

Auteurs : Lesuire, Robert-Martin (1736-[1815])



### Informations sur cette page

Date[1751-1815]

LangueFrançais

SourceArchives départementales de la Mayenne. Fonds 17 J 11 Fonds Quervau-Lamerie.

Contributeur(s)

- Obitz-Lumbroso, Bénédicte (responsable scientifique)
- Walter, Richard (édition numérique)

ÉditeurBénédicte Obitz-Lumbroso, Équipe "Écritures des Lumières", Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Mentions légalesFiche : Bénédicte Obitz-Lumbroso, Équipe "Écritures des Lumières", Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).

### Transcriptions

Transcription diplomatique

pas, Resolu d'en faire mon épouse. vous avez envie, ou vous n'avez pas envie, selon que vous êtes préoccupé de cette nouvelle, de connaître le nom de votre nouvelle mère. si vous n'avez pas envie de la connaître. je vais vous mécontentez <sup>en vous la nommant</sup>, mais peu m'importe vous êtes mon fils, et par conséquent fait pour souffrir de moi tout ce que je voudrais ; car n'allez pas perdre de vue que je suis votre père, vous vous en trouveriez mal ; si vous avez envie de la connaître je seconderai votre intention.

vous vous souvenez mon cher fils ou vous ne vous en souvenez pas, de votre jeunesse ; vous savez ou vous ne savez pas peu m'importe, que je vous avais choisi une nourrice digne de vous élever. eh bien cette nourrice, qui vous a donné les premiers alimens, dans le sein de la qu'elle vous avez puisé les sucs qui vous ont fait grandir ; cette Madame Durand qui avait si bien soin de vous, et que, lorsque vous succiez ses mammelles, vous carressiez avec vos petites mains, cette Madame

Durand, dis-je, est votre

## Transcriptions

Transcription modernisée

pas, résolu d'en faire mon épouse. Vous avez envie, ou vous n'avez pas envie, selon que vous êtes préoccupé de cette nouvelle, de connaître le nom de votre nouvelle mère. Si vous n'avez pas envie de la connaître, je vais vous mécontenter en vous la nommant, mais peu m'importe : vous êtes mon fils, et par conséquent fait pour souffrir de moi tout ce que je voudrais ; car n'allez pas perdre de vue que je suis votre père, vous vous en trouveriez mal ; si vous avez envie de la connaître, je secondrai votre intention.

Vous vous souvenez, mon cher fils, ou vous ne vous en souvenez pas, de votre jeunesse ; vous savez ou vous ne savez pas, peu m'importe, que je vous avais choisi une nourrice digne de vous élever. Eh bien cette nourrice, qui vous a donné les premiers aliments, dans le sein de laquelle vous avez puisé les sucs qui vous ont fait grandir, cette madame Durand qui avait si bien soin de vous, et que, lorsque vous suciez ses mamelles, vous caressiez avec vos petites mains, cette Madame Durand, dis-je, est

## Informations sur le fichier

Nom original : AD53\_0017J\_011\_0010\_B.jpg

Lien vers le [fichier](#)

Extension : image/jpeg

Poids : 1.79 Mo

Dimensions : 2304 x 2790 px

## Comment citer cette page

Lesuire, Robert-Martin (1736-[1815]), [Chapitre 1er. Le capucin.], folio 10\_B, [1751-1815].

Bénédicte Obitz-Lumbroso, Équipe "Écritures des Lumières", Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle).

Consulté le 20/02/2026 sur la plate-forme EMAN :

<https://eman-archives.org/Lesuire/files/show/660>

Copier

Fichier créé par [Bénédicte Obitz-Lumbroso](#) Fichier créé le 08/04/2019 Dernière modification le 23/02/2024